

## 474487-2026 - Concurso

Polónia – Peças e acessórios para veículos e seus motores – Dostawa części do hamulców wagonów typu DUEWAG MGT6D (NF6D), PESA 122NaL „SWING”, PESA 122N „TRAMICUS”, BOMBARDIER „CITYRUNNER”, MODERUS LF 06AC

OJ S 130/2026 09/07/2026

Anúncio de concurso ou de concessão – regime normal - Anúncio de alteração  
Fornecimentos

### 1. Adquirente

---

#### 1.1. Adquirente

Nome oficial: Miejskie Przedsiębiorstwo Komunikacyjne – Łódź Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

Correio eletrónico: [mkalisiewicz@mpk.lodz.pl](mailto:mkalisiewicz@mpk.lodz.pl)

Atividade da entidade adjudicante: Serviços urbanos de caminho de ferro, de elétricos, de tróleys ou de autocarros

### 2. Procedimento

---

#### 2.1. Procedimento

Título: Dostawa części do hamulców wagonów typu DUEWAG MGT6D (NF6D), PESA 122NaL „SWING”, PESA 122N „TRAMICUS”, BOMBARDIER „CITYRUNNER”, MODERUS LF 06AC

Descrição: 1.Przedmiotem niniejszego zamówienia jest dostawa części do hamulców wagonów typu DUEWAG MGT6D (NF6D), PESA 122NaL „SWING”, PESA 122N „TRAMICUS”, BOMBARDIER „CITYRUNNER”, MODERUS LF 06AC zgodnie z opisem zamówienia zawartym w załączniku nr 2 do SWZ (formularz opisowo – cenowy). 2.

Zamawiający dopuszcza możliwości składania ofert częściowych, według podziału na osiem zadań/części, dokonanego przez Zmawiającego w załączniku nr 2 do SWZ - Wykonawca winien złożyć ofertę obejmującą jedną/dwa/trzy/cztery/pięć/sześć/siedem zadań/części lub obejmującą całość przedmiotu zamówienia.

Identificador do procedimento: 16241dd9-2f5d-4e98-83bd-338e04ac2d9a

Identificador interno: WZ-091-126/25

Tipo de procedimento: Aberto

O procedimento é acelerado: não

##### 2.1.1. Finalidade

Natureza do contrato: Fornecimentos

Classificação principal (cpv): 34300000 Peças e acessórios para veículos e seus motores

Classificação adicional (cpv): 34630000 Partes de locomotivas ferroviárias ou para circulação urbana e outro material circulante; equipamento de controlo do tráfego ferroviário

##### 2.1.2. Local de execução

Cidade: Łódź

Subdivisão do país (NUTS): Miasto Łódź (PL711)

País: Polónia

##### 2.1.4. Informações gerais

Base jurídica:

#### **2.1.5. Condições do concurso**

##### **Condições de apresentação:**

Número máximo de lotes para os quais um proponente pode apresentar propostas: 8

##### **Condições do contrato:**

Número máximo de lotes que podem ser adjudicados a um proponente no quadro de um contrato: 8

#### **2.1.6. Motivos de exclusão**

Fontes dos motivos de exclusão: Documento do concurso

### **4. Grupo de lotes**

---

#### **4.1. Grupo de lotes: GLO-0001**

Lotes incluídos: LOT-0001, LOT-0002, LOT-0003, LOT-0004, LOT-0005, LOT-0006, LOT-0007, LOT-0008

Identificador interno: Dostawa części do hamulców wagonów typu DUEWAG MGT6D (NF6D), PESA 122NaL „SWING”, PESA 122N „TRAMICUS”, BOMBARDIER „CITYRUNNER”, MODERUS LF 06AC

#### **4.1.3. Critérios de adjudicação**

##### **Critério:**

Tipo: Preço

Descrição: 1. Jako kryterium wyboru oferty w odniesieniu dla każdego z zadań przyjmuje się: CENĘ (w PLN) - waga: 100%; 2. KRYTERIUM „CENA” – SPOSÓB OCENY PUNKTOWEJ - W RAMACH POSZCZEGÓLNYCH ZADAŃ/CZĘŚCI Wykonawca proponujący najniższą cenę ofertową uzyska 100 punktów. Oferty proponujące wyższą cenę ofertową otrzymają odpowiednio mniej punktów, obliczonych w następujący sposób:  $A = (ACMIN. : ACX) \times 100$ , gdzie: A to liczba otrzymanych punktów przez danego Wykonawcę za cenę ofertową, ACMIN. to oferowana najniższa cena ofertowa, ACX to cena ofertowa proponowana przez danego Wykonawcę. 3. Za najkorzystniejszą Zamawiający uzna tę ofertę, która otrzyma najwyższą ilość punktów spośród ofert spełniających wymogi formalne, niepodlegających odrzuceniu.

### **5. Lote**

---

#### **5.1. Lote: LOT-0001**

Título: Zadanie nr 1 - Dostawa części do układów hamulcowych zamontowanych w tramwajach typu DUEWAG MGT6D (NF6D) PESA 122NaL SWING zgodnie z opisem zawartym w formularzu opisowo - cenowym (załącznik nr 2 do SWZ).

Descrição: Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawiera załącznik nr 2 do SWZ - formularz opisowo-cenowy.

Identificador interno: Zadanie nr 1

#### **5.1.1. Finalidade**

Natureza do contrato: Fornecimentos

Classificação principal (cpv): 34300000 Peças e acessórios para veículos e seus motores

Classificação adicional (cpv): 34630000 Partes de locomotivas ferroviárias ou para circulação urbana e outro material circulante; equipamento de controlo do tráfego ferroviário

##### **Opções:**

Descrição das opções: Nie korzysta się z prawa opcji w przedmiotowym postępowaniu

#### **5.1.2. Local de execução**

Cidade: Łódź

Subdivisão do país (NUTS): Miasto Łódź (PL711)

País: Polónia

#### **5.1.3. Duração estimada**

Duração: 12 Meses

#### **5.1.4. Renovação**

Renovações máximas: 0

#### **5.1.6. Informações gerais**

##### **Participação reservada:**

A participação não está reservada.

Há que indicar os nomes e as qualificações profissionais do pessoal encarregado da execução do contrato: Ainda não é conhecida

Projeto de contratação pública não financiado por fundos da UE

O concurso é abrangido pelo Acordo sobre Contratos Públicos (ACP): sim

Informações adicionais: 1. Zamawiający żąda złożenia wraz z ofertą następujących przedmiotowych środków dowodowych: Wykonawca, który zaoferuje produkty równoważne, zobowiązany jest wykazać równoważność poprzez złożenie Zamawiającemu łącznie: 1) kart katalogowych oferowanego asortymentu wraz ze szkicami, uwzględniającymi wymiary montażowe i dane techniczne umożliwiające porównanie z produktami oryginalnymi, 2) referencji wystawionych przez podmiot użytkujący zaoferowane produkty równoważne, zamontowane w układach hamulcowych, dokumentujących ich prawidłową pracę przez okres co najmniej 12 miesięcy, 3) Dokumentacji Techniczno-Ruchowej urządzenia wraz z wykazem części zamiennych – dotyczy Zadania nr 1 poz. nr 46,47,48,67,68,122 zadania nr 2 – pozycje 1,2,11,12,13, Zadania nr 6 poz. nr 3 i 9. W przypadku dokumentów, które zostały sporządzone w języku innym niż polski, należy je złożyć wraz z tłumaczeniem na język polski. 2. Jeżeli Wykonawca nie złoży przedmiotowych środków dowodowych, o których mowa w ust. 1 lub złożone przedmiotowe środki dowodowe będą niekompletne, Zamawiający wezwie Wykonawcę do ich złożenia lub uzupełnienia w wyznaczonym terminie zgodnie z art. 107 ust. 2 Pzp. 3. Zapis ust. 2 niniejszego rozdziału nie będzie miał zastosowania, jeśli pomimo złożenia przedmiotowego środka dowodowego oferta podlega odrzuceniu albo zachodzą przesłanki unieważnienia postępowania. Wykonawca pozostaje związany złożoną ofertą przez 90 dni, tj. do dnia 25.10.2026 r. Bieg terminu związania ofertą rozpoczyna się wraz z upływem terminu składania ofert.

#### **5.1.9. Critérios de seleção**

Fontes dos critérios de seleção: Documento do concurso

#### **5.1.10. Critérios de adjudicação**

##### **Critério:**

Tipo: Preço

Descrição: 1. Jako kryterium wyboru oferty w odniesieniu dla każdego z zadań przyjmuje się: CENĘ (w PLN) - waga: 100%; 2. KRYTERIUM „CENA” – SPOSÓB OCENY PUNKTOWEJ - W RAMACH POSZCZEGÓLNYCH ZADAŃ/CZĘŚCI Wykonawca proponujący najniższą cenę ofertową uzyska 100 punktów. Oferty proponujące wyższą cenę ofertową otrzymają odpowiednio mniej punktów, obliczonych w następujący sposób:  $A = (ACMIN. : ACX) \times 100$ , gdzie: A to liczba otrzymanych punktów przez danego Wykonawcę za cenę ofertową, ACPMIN.

to oferowana najniższa cena ofertowa, ACX to cena ofertowa proponowana przez danego Wykonawcę. 3. Za najkorzystniejszą Zamawiający uzna tę ofertę, która otrzyma najwyższą ilość punktów spośród ofert spełniających wymogi formalne, niepodlegających odrzuceniu.

#### **5.1.11. Documentos do concurso**

Prazo para solicitar informações adicionais: 02/06/2026 00:00:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Endereço dos documentos do concurso: [https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk\\_lodz](https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk_lodz)

##### **Canal de comunicação ad hoc:**

Nome: Platforma Zakupowa OPEN NEXUS

URL: [https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk\\_lodz](https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk_lodz)

#### **5.1.12. Condições do concurso**

##### **Condições de apresentação:**

Apresentação por via eletrônica: Necessário

Endereço para apresentação: [https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk\\_lodz](https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk_lodz)

Línguas em que podem ser apresentadas as propostas ou pedidos de participação: polaco

Catálogo eletrônico: Não autorizado

É necessária uma assinatura eletrônica avançada ou qualificada ou um selo eletrônico avançado ou qualificado [conforme definido no Regulamento (UE) n.º 910/2014]

Variantes: Não autorizado

Descrição da garantia financeira: 1.Oferta musi być zabezpieczona wadium w wysokości stanowiącej równowartość: Zadanie nr 1 – 35 000,00 zł (słownie: trzydzieści pięć tysięcy złotych); Zadanie nr 2 - 20 000,00 zł (słownie: dwadzieścia tysięcy złotych); Zadanie nr 3 – 1 000,00 zł (słownie: jeden tysiąc złotych); Zadanie nr 4 – 1 500,00 zł (słownie: jeden tysiąc pięćset złotych); Zadanie nr 5 – 1 500,00 zł (słownie: jeden tysiąc pięćset złotych); Zadanie nr 6 – 3 500,00 zł (słownie: trzy tysiące pięćset złotych); Zadanie nr 7 – 150,00 zł (słownie: sto pięćdziesiąt złotych ); Zadanie nr 8 – 5 000,00 zł (słownie: pięć tysięcy złotych). 2.Termin wniesienia wadium upływa w dniu 28.07.2026 r. o godz. 11:00. SZERZEJ - ROZDZ. XXV SWZ PN.: WYMAGANIA DOTYCZĄCE WADIUM.

Prazo para a receção das propostas: 28/07/2026 11:00:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Duração durante a qual a proposta deve permanecer válida: 90 Dias

##### **Informações sobre a abertura pública:**

Data de abertura: 28/07/2026 11:05:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Local: [https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk\\_lodz](https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk_lodz)

##### **Condições do contrato:**

A execução do contrato tem de ser efetuada no âmbito de programas de emprego protegido: Não

Condições relacionadas com a execução do contrato: Sposób zapłaty i rozliczenia za realizację niniejszego zamówienia, określone zostały w „projekcie umowy”, stanowiącym załącznik nr 8 do SWZ.

É exigido um acordo de não divulgação: não

Faturação eletrônica: Permitido

Serão utilizadas encomendas eletrônicas: sim

Será utilizado o pagamento eletrônico: sim

Forma jurídica que tem de ser assumida por um grupo de proponentes ao qual seja adjudicado um contrato: 1. Zgodnie z art. 58 ust. 2 Pzp., Wykonawcy ubiegający się wspólnie o udzielenie zamówienia, zobowiązani są do ustanowienia Pełnomocnika do reprezentowania

ich w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo reprezentowania w postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego. Umocowanie musi wynikać z treści pełnomocnictwa złożonego w formie wskazanej w rozdz. X ust. 11 SWZ. 2. Pełnomocnictwo powinno jednoznacznie określać postępowanie i precyzować zakres umocowania, musi też wymieniać wszystkich Wykonawców, którzy wspólnie ubiegają się o zamówienie, a każdy z tych Wykonawców musi podpisać się na dokumencie pełnomocnictwa. 3. Wszelka korespondencja prowadzona będzie wyłącznie z Pełnomocnikiem. 4. Jeżeli oferta Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia zostanie wybrana, zobowiązani są oni przedstawić Zamawiającemu na 3 dni przed podpisaniem umowy o udzielenie zamówienia publicznego, nie później jednak niż w dniu jej podpisania, kopię umowy regulującą współpracę tych Wykonawców.

Condições financeiras: Sposób zapłaty i rozliczenia za realizację niniejszego zamówienia, określone zostały w „projekcie umowy”, stanowiącym załącznik nr 8 do SWZ.

#### **5.1.15. Técnicas**

##### **Acordo-quadro:**

Inexistência de acordo-quadro

##### **Informações sobre o sistema de aquisição dinâmico:**

Inexistência de sistema de aquisição dinâmico

#### **5.1.16. Informações adicionais, mediação e recurso**

Instância de recurso: Krajowa Izba Odwoławcza

Informações sobre os prazos de recurso: Informacje na temat terminów odwołań - rozdz. XXI.

POUCZENIE O ŚRODKACH OCHRONY PRAWNEJ PRZYSŁUGUJĄCYCH WYKONAWCY

Organização que fornece informações adicionais sobre o processo de adjudicação: Miejskie

Przedsiębiorstwo Komunikacyjne – Łódź Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

Organização que fornece acesso fora de linha aos documentos do concurso: Miejskie

Przedsiębiorstwo Komunikacyjne – Łódź Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

Organização que fornece mais informações sobre os procedimentos de recurso: Krajowa Izba Odwoławcza

Organização que recebe pedidos de participação: Miejskie Przedsiębiorstwo Komunikacyjne – Łódź Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

Organização responsável pelo tratamento das propostas: Miejskie Przedsiębiorstwo Komunikacyjne – Łódź Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

#### **5.1. Lote: LOT-0002**

Título: Zadanie nr 2 - Dostawa części do układów hamulcowych zamontowanych w tramwajach typu BOMBARDIER "CITYRUNNER" (część A) zawartych w formularzu opisowo-cenowym (załącznik nr 2 do SWZ).

Descrição: Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawiera załącznik nr 2 do SWZ - formularz opisowo-cenowy.

Identificador interno: Zadanie nr 2

##### **5.1.1. Finalidade**

Natureza do contrato: Fornecimentos

Classificação principal (cpv): 34300000 Peças e acessórios para veículos e seus motores

Classificação adicional (cpv): 34630000 Partes de locomotivas ferroviárias ou para circulação urbana e outro material circulante; equipamento de controlo do tráfego ferroviário

##### **Opções:**

Descrição das opções: Nie korzysta się z prawa opcji w przedmiotowym postępowaniu

##### **5.1.2. Local de execução**

Cidade: Łódź  
Subdivisão do país (NUTS): Miasto Łódź (PL711)  
País: Polónia

#### **5.1.3. Duração estimada**

Duração: 12 Meses

#### **5.1.4. Renovação**

Renovações máximas: 0

#### **5.1.6. Informações gerais**

##### **Participação reservada:**

A participação não está reservada.

Há que indicar os nomes e as qualificações profissionais do pessoal encarregado da execução do contrato: Ainda não é conhecida

Projeto de contratação pública não financiado por fundos da UE

O concurso é abrangido pelo Acordo sobre Contratos Públicos (ACP): sim

Informações adicionais: 1. Zamawiający żąda złożenia wraz z ofertą następujących przedmiotowych środków dowodowych: Wykonawca, który zaoferuje produkty równoważne, zobowiązany jest wykazać równoważność poprzez złożenie Zamawiającemu łącznie: 1) kart katalogowych oferowanego asortymentu wraz ze szkicami, uwzględniającymi wymiary montażowe i dane techniczne umożliwiające porównanie z produktami oryginalnymi, 2) referencji wystawionych przez podmiot użytkujący zaoferowane produkty równoważne, zamontowane w układach hamulcowych, dokumentujących ich prawidłową pracę przez okres co najmniej 12 miesięcy, 3) Dokumentacji Techniczno-Ruchowej urządzenia wraz z wykazem części zamiennych – dotyczy Zadania nr 1 poz. nr 46,47,48,67,68,122 zadania nr 2 – pozycje 1,2,11,12,13, Zadania nr 6 poz. nr 3 i 9. W przypadku dokumentów, które zostały sporządzone w języku innym niż polski, należy je złożyć wraz z tłumaczeniem na język polski. 2. Jeżeli Wykonawca niełoży przedmiotowych środków dowodowych, o których mowa w ust. 1 lub złożone przedmiotowe środki dowodowe będą niekompletne, Zamawiający wezwie Wykonawcę do ich złożenia lub uzupełnienia w wyznaczonym terminie zgodnie z art. 107 ust. 2 Pzp. 3. Zapis ust. 2 niniejszego rozdziału nie będzie miał zastosowania, jeśli pomimo złożenia przedmiotowego środka dowodowego oferta podlega odrzuceniu albo zachodzą przesłanki unieważnienia postępowania. Wykonawca pozostaje związany złożoną ofertą przez 90 dni, tj. do dnia 25.10.2026 r. Bieg terminu związania ofertą rozpoczyna się wraz z upływem terminu składania ofert.

#### **5.1.9. Critérios de seleção**

Fontes dos critérios de seleção: Documento do concurso

#### **5.1.10. Critérios de adjudicação**

##### **Critério:**

Tipo: Preço

Descrição: 1. Jako kryterium wyboru oferty w odniesieniu dla każdego z zadań przyjmuje się: CENĘ (w PLN) - waga: 100%; 2. KRYTERIUM „CENA” – SPOSÓB OCENY PUNKTOWEJ - W RAMACH POSZCZEGÓLNYCH ZADAŃ/CZĘŚCI Wykonawca proponujący najniższą cenę ofertową uzyska 100 punktów. Oferty proponujące wyższą cenę ofertową otrzymają odpowiednio mniej punktów, obliczonych w następujący sposób:  $A = (ACMIN. : ACX) \times 100$ , gdzie: A to liczba otrzymanych punktów przez danego Wykonawcę za cenę ofertową, ACMIN. to oferowana najniższa cena ofertowa, ACX to cena ofertowa proponowana przez danego Wykonawcę. 3. Za najkorzystniejszą Zamawiający uzna tę ofertę, która otrzyma najwyższą ilość punktów spośród ofert spełniających wymogi formalne, niepodlegających odrzuceniu.

#### 5.1.11. Documentos do concurso

Prazo para solicitar informações adicionais: 02/06/2026 00:00:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Endereço dos documentos do concurso: [https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk\\_lodz](https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk_lodz)

##### **Canal de comunicação ad hoc:**

Nome: Platforma Zakupowa OPEN NEXUS

URL: [https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk\\_lodz](https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk_lodz)

#### 5.1.12. Condições do concurso

##### **Condições de apresentação:**

Apresentação por via eletrônica: Necessário

Endereço para apresentação: [https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk\\_lodz](https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk_lodz)

Línguas em que podem ser apresentadas as propostas ou pedidos de participação: polaco

Catálogo eletrônico: Não autorizado

É necessária uma assinatura eletrônica avançada ou qualificada ou um selo eletrônico avançado ou qualificado [conforme definido no Regulamento (UE) n.º 910/2014]

Variantes: Não autorizado

Descrição da garantia financeira: 1.Oferta musi być zabezpieczona wadium w wysokości stanowiącej równowartość: Zadanie nr 1 – 35 000,00 zł (słownie: trzydzieści pięć tysięcy złotych); Zadanie nr 2 - 20 000,00 zł (słownie: dwadzieścia tysięcy złotych); Zadanie nr 3 – 1 000,00 zł (słownie: jeden tysiąc złotych); Zadanie nr 4 – 1 500,00 zł (słownie: jeden tysiąc pięćset złotych); Zadanie nr 5 – 1 500,00 zł (słownie: jeden tysiąc pięćset złotych); Zadanie nr 6 – 3 500,00 zł (słownie: trzy tysiące pięćset złotych); Zadanie nr 7 – 150,00 zł (słownie: sto pięćdziesiąt złotych ); Zadanie nr 8 – 5 000,00 zł (słownie: pięć tysięcy złotych). 2.Termin wniesienia wadium upływa w dniu 28.07.2026 r. o godz. 11:00. SZERZEJ - ROZDZ. XXV SWZ PN.: WYMAGANIA DOTYCZĄCE WADIUM.

Prazo para a receção das propostas: 28/07/2026 11:00:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Duração durante a qual a proposta deve permanecer válida: 90 Dias

##### **Informações sobre a abertura pública:**

Data de abertura: 28/07/2026 11:05:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Local: [https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk\\_lodz](https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk_lodz)

##### **Condições do contrato:**

A execução do contrato tem de ser efetuada no âmbito de programas de emprego protegido: Não

Condições relacionadas com a execução do contrato: Sposób zapłaty i rozliczenia za realizację niniejszego zamówienia, określone zostały w „projekcie umowy”, stanowiącym załącznik nr 8 do SWZ.

É exigido um acordo de não divulgação: não

Faturação eletrônica: Permitido

Serão utilizadas encomendas eletrônicas: sim

Será utilizado o pagamento eletrônico: sim

Forma jurídica que tem de ser assumida por um grupo de proponentes ao qual seja adjudicado um contrato: 1. Zgodnie z art. 58 ust. 2 Pzp., Wykonawcy ubiegający się wspólnie o udzielenie zamówienia, zobowiązani są do ustanowienia Pełnomocnika do reprezentowania ich w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo reprezentowania w postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego. Umocowanie musi wynikać z treści pełnomocnictwa złożonego w formie wskazanej w rozdz. X ust. 11 SWZ. 2. Pełnomocnictwo

powinno jednoznacznie określać postępowanie i precyzować zakres umocowania, musi też wymieniać wszystkich Wykonawców, którzy wspólnie ubiegają się o zamówienie, a każdy z tych Wykonawców musi podpisać się na dokumencie pełnomocnictwa. 3. Wszelka korespondencja prowadzona będzie wyłącznie z Pełnomocnikiem. 4. Jeżeli oferta Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia zostanie wybrana, zobowiązani są oni przedstawić Zamawiającemu na 3 dni przed podpisaniem umowy o udzielenie zamówienia publicznego, nie później jednak niż w dniu jej podpisania, kopię umowy regulującą współpracę tych Wykonawców.

Condições financeiras: Sposób zapłaty i rozliczenia za realizację niniejszego zamówienia, określone zostały w „projekcie umowy”, stanowiącym załącznik nr 8 do SWZ.

#### **5.1.15. Técnicas**

##### **Acordo-quadro:**

Inexistência de acordo-quadro

##### **Informações sobre o sistema de aquisição dinâmico:**

Inexistência de sistema de aquisição dinâmico

#### **5.1.16. Informações adicionais, mediação e recurso**

Organização de mediação: Krajowa Izba Odwoławcza

Instância de recurso: Krajowa Izba Odwoławcza

Informações sobre os prazos de recurso: Informacje na temat terminów odwołań - rozdz. XXI.

POUCZENIE O ŚRODKACH OCHRONY PRAWNEJ PRZYSŁUGUJĄCYCH WYKONAWCY

Organização que fornece informações adicionais sobre o processo de adjudicação: Miejskie Przedsiębiorstwo Komunikacyjne – Łódź Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

Organização que fornece acesso fora de linha aos documentos do concurso: Miejskie

Przedsiębiorstwo Komunikacyjne – Łódź Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

Organização que fornece mais informações sobre os procedimentos de recurso: Krajowa Izba Odwoławcza

Organização que recebe pedidos de participação: Miejskie Przedsiębiorstwo Komunikacyjne – Łódź Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

Organização responsável pelo tratamento das propostas: Miejskie Przedsiębiorstwo Komunikacyjne – Łódź Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

#### **5.1. Lote: LOT-0003**

Título: Zadanie nr 3 - Dostawa części do układów hamulcowych zamontowanych w tramwajach typu BOMBARDIER "CITYRUNNER" (część B) zgodnych z opisem zawartym w formularzu opisowo-cenowym (załącznik nr 2 do SWZ).

Descrição: Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawiera załącznik nr 2 do SWZ - formularz opisowo-cenowy.

Identificador interno: Zadanie nr 3

##### **5.1.1. Finalidade**

Natureza do contrato: Fornecimentos

Classificação principal (cpv): 34300000 Peças e acessórios para veículos e seus motores

Classificação adicional (cpv): 34630000 Partes de locomotivas ferroviárias ou para circulação urbana e outro material circulante; equipamento de controlo do tráfego ferroviário

##### **Opções:**

Descrição das opções: Nie korzysta się z prawa opcji w przedmiotowym postępowaniu

##### **5.1.2. Local de execução**

Cidade: Łódź

Subdivisão do país (NUTS): Miasto Łódź (PL711)

País: Polónia

**5.1.3. Duração estimada**

Duração: 12 Meses

**5.1.4. Renovação**

Renovações máximas: 0

**5.1.6. Informações gerais**

**Participação reservada:**

A participação não está reservada.

Há que indicar os nomes e as qualificações profissionais do pessoal encarregado da execução do contrato: Ainda não é conhecida

Projeto de contratação pública não financiado por fundos da UE

O concurso é abrangido pelo Acordo sobre Contratos Públicos (ACP): sim

Informações adicionais: 1. Zamawiający żąda złożenia wraz z ofertą następujących przedmiotowych środków dowodowych: Wykonawca, który zaoferuje produkty równoważne, zobowiązany jest wykazać równoważność poprzez złożenie Zamawiającemu łącznie: 1) kart katalogowych oferowanego asortymentu wraz ze szkicami, uwzględniającymi wymiary montażowe i dane techniczne umożliwiające porównanie z produktami oryginalnymi, 2) referencji wystawionych przez podmiot użytkujący zaoferowane produkty równoważne, zamontowane w układach hamulcowych, dokumentujących ich prawidłową pracę przez okres co najmniej 12 miesięcy, 3) Dokumentacji Techniczno-Ruchowej urządzenia wraz z wykazem części zamiennych – dotyczy Zadania nr 1 poz. nr 46,47,48,67,68,122 zadania nr 2 – pozycje 1,2,11,12,13, Zadania nr 6 poz. nr 3 i 9. W przypadku dokumentów, które zostały sporządzone w języku innym niż polski, należy je złożyć wraz z tłumaczeniem na język polski. 2. Jeżeli Wykonawca nie złoży przedmiotowych środków dowodowych, o których mowa w ust. 1 lub złożone przedmiotowe środki dowodowe będą niekompletne, Zamawiający wezwie Wykonawcę do ich złożenia lub uzupełnienia w wyznaczonym terminie zgodnie z art. 107 ust. 2 Pzp. 3. Zapis ust. 2 niniejszego rozdziału nie będzie miał zastosowania, jeśli pomimo złożenia przedmiotowego środka dowodowego oferta podlega odrzuceniu albo zachodzą przesłanki unieważnienia postępowania. Wykonawca pozostaje związany złożoną ofertą przez 90 dni, tj. do dnia 25.10.2026 r. Bieg terminu związania ofertą rozpoczyna się wraz z upływem terminu składania ofert.

**5.1.9. Critérios de seleção**

Fontes dos critérios de seleção: Documento do concurso

**5.1.10. Critérios de adjudicação**

**Critério:**

Tipo: Preço

Descrição: 1. Jako kryterium wyboru oferty w odniesieniu dla każdego z zadań przyjmuje się: CENĘ (w PLN) - waga: 100%; 2. KRYTERIUM „CENA” – SPOSÓB OCENY PUNKTOWEJ - W RAMACH POSZCZEGÓLNYCH ZADAŃ/CZĘŚCI Wykonawca proponujący najniższą cenę ofertową uzyska 100 punktów. Oferty proponujące wyższą cenę ofertową otrzymają odpowiednio mniej punktów, obliczonych w następujący sposób:  $A = (ACMIN. : ACX) \times 100$ , gdzie: A to liczba otrzymanych punktów przez danego Wykonawcę za cenę ofertową, ACMIN. to oferowana najniższa cena ofertowa, ACX to cena ofertowa proponowana przez danego Wykonawcę. 3. Za najkorzystniejszą Zamawiający uzna tę ofertę, która otrzyma najwyższą ilość punktów spośród ofert spełniających wymogi formalne, niepodlegających odrzuceniu.

**5.1.11. Documentos do concurso**

Prazo para solicitar informações adicionais: 02/06/2026 00:00:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Endereço dos documentos do concurso: [https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk\\_lodz](https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk_lodz)

**Canal de comunicação ad hoc:**

Nome: Platforma Zakupowa OPEN NEXUS

URL: [https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk\\_lodz](https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk_lodz)

**5.1.12. Condições do concurso**

**Condições de apresentação:**

Apresentação por via eletrônica: Necessário

Endereço para apresentação: [https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk\\_lodz](https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk_lodz)

Línguas em que podem ser apresentadas as propostas ou pedidos de participação: polaco

Catálogo eletrônico: Não autorizado

É necessária uma assinatura eletrônica avançada ou qualificada ou um selo eletrônico avançado ou qualificado [conforme definido no Regulamento (UE) n.º 910/2014]

Variantes: Não autorizado

Descrição da garantia financeira: 1.Oferta musi być zabezpieczona wadium w wysokości stanowiącej równowartość: Zadanie nr 1 – 35 000,00 zł (słownie: trzydzieści pięć tysięcy złotych); Zadanie nr 2 - 20 000,00 zł (słownie: dwadzieścia tysięcy złotych); Zadanie nr 3 – 1 000,00 zł (słownie: jeden tysiąc złotych); Zadanie nr 4 – 1 500,00 zł (słownie: jeden tysiąc pięćset złotych); Zadanie nr 5 – 1 500,00 zł (słownie: jeden tysiąc pięćset złotych); Zadanie nr 6 – 3 500,00 zł (słownie: trzy tysiące pięćset złotych); Zadanie nr 7 – 150,00 zł (słownie: sto pięćdziesiąt złotych ); Zadanie nr 8 – 5 000,00 zł (słownie: pięć tysięcy złotych). 2.Termin wniesienia wadium upływa w dniu 28.07.2026 r. o godz. 11:00. SZERZEJ - ROZDZ. XXV SWZ PN.: WYMAGANIA DOTYCZĄCE WADIUM.

Prazo para a receção das propostas: 28/07/2026 11:00:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Duração durante a qual a proposta deve permanecer válida: 90 Dias

**Informações sobre a abertura pública:**

Data de abertura: 28/07/2026 11:05:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Local: [https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk\\_lodz](https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk_lodz)

**Condições do contrato:**

A execução do contrato tem de ser efetuada no âmbito de programas de emprego protegido: Não

Condições relacionadas com a execução do contrato: Sposób zapłaty i rozliczenia za realizację niniejszego zamówienia, określone zostały w „projekcie umowy”, stanowiącym załącznik nr 8 do SWZ.

É exigido um acordo de não divulgação: não

Faturação eletrônica: Permitido

Serão utilizadas encomendas eletrônicas: sim

Será utilizado o pagamento eletrônico: sim

Forma jurídica que tem de ser assumida por um grupo de proponentes ao qual seja adjudicado um contrato: 1. Zgodnie z art. 58 ust. 2 Pzp., Wykonawcy ubiegający się wspólnie o udzielenie zamówienia, zobowiązani są do ustanowienia Pełnomocnika do reprezentowania ich w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo reprezentowania w postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego. Umocowanie musi wynikać z treści pełnomocnictwa złożonego w formie wskazanej w rozdz. X ust. 11 SWZ. 2. Pełnomocnictwo powinno jednoznacznie określać postępowanie i precyzować zakres umocowania, musi też wymienić wszystkich Wykonawców, którzy wspólnie ubiegają się o zamówienie, a każdy z

tych Wykonawców musi podpisać się na dokumencie pełnomocnictwa. 3. Wszelka korespondencja prowadzona będzie wyłącznie z Pełnomocnikiem. 4. Jeżeli oferta Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia zostanie wybrana, zobowiązani są oni przedstawić Zamawiającemu na 3 dni przed podpisaniem umowy o udzielenie zamówienia publicznego, nie później jednak niż w dniu jej podpisania, kopię umowy regulującą współpracę tych Wykonawców.

Condições financeiras: Sposób zapłaty i rozliczenia za realizację niniejszego zamówienia, określone zostały w „projekcie umowy”, stanowiącym załącznik nr 8 do SWZ.

#### **5.1.15. Técnicas**

##### **Acordo-quadro:**

Inexistência de acordo-quadro

##### **Informações sobre o sistema de aquisição dinâmico:**

Inexistência de sistema de aquisição dinâmico

#### **5.1.16. Informações adicionais, mediação e recurso**

Organização de mediação: Krajowa Izba Odwoławcza

Instância de recurso: Krajowa Izba Odwoławcza

Informações sobre os prazos de recurso: Informacje na temat terminów odwołań - rozdz. XXI.

POUCZENIE O ŚRODKACH OCHRONY PRAWNEJ PRZYSŁUGUJĄCYCH WYKONAWCY

Organização que fornece informações adicionais sobre o processo de adjudicação: Miejskie Przedsiębiorstwo Komunikacyjne – Łódź Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

Organização que fornece acesso fora de linha aos documentos do concurso: Miejskie

Przedsiębiorstwo Komunikacyjne – Łódź Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

Organização que fornece mais informações sobre os procedimentos de recurso: Krajowa Izba Odwoławcza

Organização que recebe pedidos de participação: Miejskie Przedsiębiorstwo Komunikacyjne – Łódź Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

Organização responsável pelo tratamento das propostas: Miejskie Przedsiębiorstwo Komunikacyjne – Łódź Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

#### **5.1. Lote: LOT-0004**

Título: Zadanie nr 4 - Dostawa części do układów hamulcowych zamontowanych w tramwajach typu DUEWAG MGT6D (NF6D), BOMBARDIER "CITYRUNNER", PESA 122N "TRAMICUS", PESA 122NAL "SWING" zgodnych z podziałem dokonany w formularzu opisowo-cenowym (załącznik nr 2 do SWZ).

Descrição: Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawiera załącznik nr 2 do SWZ - formularz opisowo-cenowy.

Identificador interno: Zadanie nr 4

##### **5.1.1. Finalidade**

Natureza do contrato: Fornecimentos

Classificação principal (cpv): 34300000 Peças e acessórios para veículos e seus motores

Classificação adicional (cpv): 34630000 Partes de locomotivas ferroviárias ou para circulação urbana e outro material circulante; equipamento de controlo do tráfego ferroviário

##### **Opções:**

Descrição das opções: Nie korzysta się z prawa opcji w przedmiotowym postępowaniu

##### **5.1.2. Local de execução**

Cidade: Łódź

Subdivisão do país (NUTS): Miasto Łódź (PL711)

País: Polónia

### 5.1.3. Duração estimada

Duração: 12 Meses

### 5.1.4. Renovação

Renovações máximas: 0

### 5.1.6. Informações gerais

#### Participação reservada:

A participação não está reservada.

Há que indicar os nomes e as qualificações profissionais do pessoal encarregado da execução do contrato: Ainda não é conhecida

Projeto de contratação pública não financiado por fundos da UE

O concurso é abrangido pelo Acordo sobre Contratos Públicos (ACP): sim

Informações adicionais: 1. Zamawiający żąda złożenia wraz z ofertą następujących przedmiotowych środków dowodowych: Wykonawca, który zaoferuje produkty równoważne, zobowiązany jest wykazać równoważność poprzez złożenie Zamawiającemu łącznie: 1) kart katalogowych oferowanego asortymentu wraz ze szkicami, uwzględniającymi wymiary montażowe i dane techniczne umożliwiające porównanie z produktami oryginalnymi, 2) referencji wystawionych przez podmiot użytkujący zaoferowane produkty równoważne, zamontowane w układach hamulcowych, dokumentujących ich prawidłową pracę przez okres co najmniej 12 miesięcy, 3) Dokumentacji Techniczno-Ruchowej urządzenia wraz z wykazem części zamiennych – dotyczy Zadania nr 1 poz. nr 46,47,48,67,68,122 zadania nr 2 – pozycje 1,2,11,12,13, Zadania nr 6 poz. nr 3 i 9. W przypadku dokumentów, które zostały sporządzone w języku innym niż polski, należy je złożyć wraz z tłumaczeniem na język polski. 2. Jeżeli Wykonawca nie złoży przedmiotowych środków dowodowych, o których mowa w ust. 1 lub złożone przedmiotowe środki dowodowe będą niekompletne, Zamawiający wezwie Wykonawcę do ich złożenia lub uzupełnienia w wyznaczonym terminie zgodnie z art. 107 ust. 2 Pzp. 3. Zapis ust. 2 niniejszego rozdziału nie będzie miał zastosowania, jeśli pomimo złożenia przedmiotowego środka dowodowego oferta podlega odrzuceniu albo zachodzą przesłanki unieważnienia postępowania. Wykonawca pozostaje związany złożoną ofertą przez 90 dni, tj. do dnia 25.10.2026 r. Bieg terminu związania ofertą rozpoczyna się wraz z upływem terminu składania ofert.

### 5.1.9. Critérios de seleção

Fontes dos critérios de seleção: Documento do concurso

### 5.1.10. Critérios de adjudicação

#### Critério:

Tipo: Preço

Descrição: OCENY OFERT. 1. Jako kryterium wyboru oferty w odniesieniu dla każdego z zadań przyjmuje się: CENĘ (w PLN) - waga: 100%; 2. KRYTERIUM „CENA” – SPOSÓB OCENY PUNKTOWEJ - W RAMACH POSZCZEGÓLNYCH ZADAŃ/CZĘŚCI Wykonawca proponujący najniższą cenę ofertową uzyska 100 punktów. Oferty proponujące wyższą cenę ofertową otrzymają odpowiednio mniej punktów, obliczonych w następujący sposób:  $A = (ACMIN. : ACX) \times 100$ , gdzie: A to liczba otrzymanych punktów przez danego Wykonawcę za cenę ofertową, A<sub>CMIN.</sub> to oferowana najniższa cena ofertowa, ACX to cena ofertowa proponowana przez danego Wykonawcę. 3. Za najkorzystniejszą Zamawiający uzna tę ofertę, która otrzyma najwyższą ilość punktów spośród ofert spełniających wymogi formalne, niepodlegających odrzuceniu.

### 5.1.11. Documentos do concurso

Prazo para solicitar informações adicionais: 02/06/2026 00:00:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Endereço dos documentos do concurso: [https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk\\_lodz](https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk_lodz)

**Canal de comunicação ad hoc:**

Nome: Platforma Zakupowa OPEN NEXUS

URL: [https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk\\_lodz](https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk_lodz)

**5.1.12. Condições do concurso**

**Condições de apresentação:**

Apresentação por via eletrônica: Necessário

Endereço para apresentação: [https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk\\_lodz](https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk_lodz)

Línguas em que podem ser apresentadas as propostas ou pedidos de participação: polaco

Catálogo eletrônico: Não autorizado

É necessária uma assinatura eletrônica avançada ou qualificada ou um selo eletrônico avançado ou qualificado [conforme definido no Regulamento (UE) n.º 910/2014]

Variantes: Não autorizado

Descrição da garantia financeira: 1.Oferta musi być zabezpieczona wadium w wysokości stanowiącej równowartość: Zadanie nr 1 – 35 000,00 zł (słownie: trzydzieści pięć tysięcy złotych); Zadanie nr 2 - 20 000,00 zł (słownie: dwadzieścia tysięcy złotych); Zadanie nr 3 – 1 000,00 zł (słownie: jeden tysiąc złotych); Zadanie nr 4 – 1 500,00 zł (słownie: jeden tysiąc pięćset złotych); Zadanie nr 5 – 1 500,00 zł (słownie: jeden tysiąc pięćset złotych); Zadanie nr 6 – 3 500,00 zł (słownie: trzy tysiące pięćset złotych); Zadanie nr 7 – 150,00 zł (słownie: sto pięćdziesiąt złotych ); Zadanie nr 8 – 5 000,00 zł (słownie: pięć tysięcy złotych). 2.Termin wniesienia wadium upływa w dniu 28.07.2026 r. o godz. 11:00. SZERZEJ - ROZDZ. XXV SWZ PN.: WYMAGANIA DOTYCZĄCE WADIUM.

Prazo para a receção das propostas: 28/07/2026 11:00:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Duração durante a qual a proposta deve permanecer válida: 90 Dias

**Informações sobre a abertura pública:**

Data de abertura: 28/07/2026 11:05:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Local: [https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk\\_lodz](https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk_lodz)

**Condições do contrato:**

A execução do contrato tem de ser efetuada no âmbito de programas de emprego protegido: Não

Condições relacionadas com a execução do contrato: Sposób zapłaty i rozliczenia za realizację niniejszego zamówienia, określone zostały w „projekcie umowy”, stanowiącym załącznik nr 8 do SWZ.

É exigido um acordo de não divulgação: não

Faturação eletrônica: Permitido

Serão utilizadas encomendas eletrônicas: sim

Será utilizado o pagamento eletrônico: sim

Forma jurídica que tem de ser assumida por um grupo de proponentes ao qual seja adjudicado um contrato: 1. Zgodnie z art. 58 ust. 2 Pzp., Wykonawcy ubiegający się wspólnie o udzielenie zamówienia, zobowiązani są do ustanowienia Pełnomocnika do reprezentowania ich w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo reprezentowania w postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego. Umocowanie musi wynikać z treści pełnomocnictwa złożonego w formie wskazanej w rozdz. X ust. 11 SWZ. 2. Pełnomocnictwo powinno jednoznacznie określać postępowanie i precyzować zakres umocowania, musi też wymienić wszystkich Wykonawców, którzy wspólnie ubiegają się o zamówienie, a każdy z

tych Wykonawców musi podpisać się na dokumencie pełnomocnictwa. 3. Wszelka korespondencja prowadzona będzie wyłącznie z Pełnomocnikiem. 4. Jeżeli oferta Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia zostanie wybrana, zobowiązani są oni przedstawić Zamawiającemu na 3 dni przed podpisaniem umowy o udzielenie zamówienia publicznego, nie później jednak niż w dniu jej podpisania, kopię umowy regulującą współpracę tych Wykonawców.

Condições financeiras: Sposób zapłaty i rozliczenia za realizację niniejszego zamówienia, określone zostały w „projekcie umowy”, stanowiącym załącznik nr 8 do SWZ.

#### **5.1.15. Técnicas**

##### **Acordo-quadro:**

Inexistência de acordo-quadro

##### **Informações sobre o sistema de aquisição dinâmico:**

Inexistência de sistema de aquisição dinâmico

#### **5.1.16. Informações adicionais, mediação e recurso**

Organização de mediação: Krajowa Izba Odwoławcza

Instância de recurso: Krajowa Izba Odwoławcza

Informações sobre os prazos de recurso: Informacje na temat terminów odwołań - rozdz. XXI.

POUCZENIE O ŚRODKACH OCHRONY PRAWNEJ PRZYSŁUGUJĄCYCH WYKONAWCY

Organização que fornece informações adicionais sobre o processo de adjudicação: Miejskie Przedsiębiorstwo Komunikacyjne – Łódź Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

Organização que fornece acesso fora de linha aos documentos do concurso: Miejskie

Przedsiębiorstwo Komunikacyjne – Łódź Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

Organização que fornece mais informações sobre os procedimentos de recurso: Krajowa Izba Odwoławcza

Organização que recebe pedidos de participação: Miejskie Przedsiębiorstwo Komunikacyjne – Łódź Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

Organização responsável pelo tratamento das propostas: Miejskie Przedsiębiorstwo Komunikacyjne – Łódź Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

#### **5.1. Lote: LOT-0005**

Título: Zadanie nr 5 - Dostawa części do układów hamulcowych zamontowanych w tramwajach typu PESA 122N "TRAMICUS" zgodnych z podziałem dokonany w formularzu opisowo-cenowym (załącznik nr 2 do SWZ).

Descrição: Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawiera załącznik nr 2 do SWZ - formularz opisowo-cenowy.

Identificador interno: Zadanie nr 5

##### **5.1.1. Finalidade**

Natureza do contrato: Fornecimentos

Classificação principal (cpv): 34300000 Peças e acessórios para veículos e seus motores

Classificação adicional (cpv): 34630000 Partes de locomotivas ferroviárias ou para circulação urbana e outro material circulante; equipamento de controlo do tráfego ferroviário

##### **Opções:**

Descrição das opções: Nie korzysta się z prawa opcji w przedmiotowym postępowaniu

##### **5.1.2. Local de execução**

Cidade: Łódź

Subdivisão do país (NUTS): Miasto Łódź (PL711)

País: Polónia

### 5.1.3. Duração estimada

Duração: 12 Meses

### 5.1.4. Renovação

Renovações máximas: 0

### 5.1.6. Informações gerais

#### Participação reservada:

A participação não está reservada.

Há que indicar os nomes e as qualificações profissionais do pessoal encarregado da execução do contrato: Ainda não é conhecida

Projeto de contratação pública não financiado por fundos da UE

O concurso é abrangido pelo Acordo sobre Contratos Públicos (ACP): sim

Informações adicionais: 1. Zamawiający żąda złożenia wraz z ofertą następujących przedmiotowych środków dowodowych: Wykonawca, który zaoferuje produkty równoważne, zobowiązany jest wykazać równoważność poprzez złożenie Zamawiającemu łącznie: 1) kart katalogowych oferowanego asortymentu wraz ze szkicami, uwzględniającymi wymiary montażowe i dane techniczne umożliwiające porównanie z produktami oryginalnymi, 2) referencji wystawionych przez podmiot użytkujący zaoferowane produkty równoważne, zamontowane w układach hamulcowych, dokumentujących ich prawidłową pracę przez okres co najmniej 12 miesięcy, 3) Dokumentacji Techniczno-Ruchowej urządzenia wraz z wykazem części zamiennych – dotyczy Zadania nr 1 poz. nr 46,47,48,67,68,122 zadania nr 2 – pozycje 1,2,11,12,13, Zadania nr 6 poz. nr 3 i 9. W przypadku dokumentów, które zostały sporządzone w języku innym niż polski, należy je złożyć wraz z tłumaczeniem na język polski. 2. Jeżeli Wykonawca nie złoży przedmiotowych środków dowodowych, o których mowa w ust. 1 lub złożone przedmiotowe środki dowodowe będą niekompletne, Zamawiający wezwie Wykonawcę do ich złożenia lub uzupełnienia w wyznaczonym terminie zgodnie z art. 107 ust. 2 Pzp. 3. Zapis ust. 2 niniejszego rozdziału nie będzie miał zastosowania, jeśli pomimo złożenia przedmiotowego środka dowodowego oferta podlega odrzuceniu albo zachodzą przesłanki unieważnienia postępowania. Wykonawca pozostaje związany złożoną ofertą przez 90 dni, tj. do dnia 25.10.2026 r. Bieg terminu związania ofertą rozpoczyna się wraz z upływem terminu składania ofert.

### 5.1.9. Critérios de seleção

Fontes dos critérios de seleção: Documento do concurso

### 5.1.10. Critérios de adjudicação

#### Critério:

Tipo: Preço

Descrição: OCENY OFERT. 1. Jako kryterium wyboru oferty w odniesieniu dla każdego z zadań przyjmuje się: CENĘ (w PLN) - waga: 100%; 2. KRYTERIUM „CENA” – SPOSÓB OCENY PUNKTOWEJ - W RAMACH POSZCZEGÓLNYCH ZADAŃ/CZĘŚCI Wykonawca proponujący najniższą cenę ofertową uzyska 100 punktów. Oferty proponujące wyższą cenę ofertową otrzymają odpowiednio mniej punktów, obliczonych w następujący sposób:  $A = (ACMIN. : ACX) \times 100$ , gdzie: A to liczba otrzymanych punktów przez danego Wykonawcę za cenę ofertową, ACPMIN. to oferowana najniższa cena ofertowa, ACX to cena ofertowa proponowana przez danego Wykonawcę. 3. Za najkorzystniejszą Zamawiający uzna tę ofertę, która otrzyma najwyższą ilość punktów spośród ofert spełniających wymogi formalne, niepodlegających odrzuceniu.

### 5.1.11. Documentos do concurso

Prazo para solicitar informações adicionais: 02/06/2026 00:00:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Endereço dos documentos do concurso: [https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk\\_lodz](https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk_lodz)

**Canal de comunicação ad hoc:**

Nome: Platforma Zakupowa OPEN NEXUS

URL: [https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk\\_lodz](https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk_lodz)

**5.1.12. Condições do concurso**

**Condições de apresentação:**

Apresentação por via eletrônica: Necessário

Endereço para apresentação: [https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk\\_lodz](https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk_lodz)

Línguas em que podem ser apresentadas as propostas ou pedidos de participação: polaco

Catálogo eletrônico: Não autorizado

É necessária uma assinatura eletrônica avançada ou qualificada ou um selo eletrônico avançado ou qualificado [conforme definido no Regulamento (UE) n.º 910/2014]

Variantes: Não autorizado

Descrição da garantia financeira: 1.Oferta musi być zabezpieczona wadium w wysokości stanowiącej równowartość: Zadanie nr 1 – 35 000,00 zł (słownie: trzydzieści pięć tysięcy złotych); Zadanie nr 2 - 20 000,00 zł (słownie: dwadzieścia tysięcy złotych); Zadanie nr 3 – 1 000,00 zł (słownie: jeden tysiąc złotych); Zadanie nr 4 – 1 500,00 zł (słownie: jeden tysiąc pięćset złotych); Zadanie nr 5 – 1 500,00 zł (słownie: jeden tysiąc pięćset złotych); Zadanie nr 6 – 3 500,00 zł (słownie: trzy tysiące pięćset złotych); Zadanie nr 7 – 150,00 zł (słownie: sto pięćdziesiąt złotych ); Zadanie nr 8 – 5 000,00 zł (słownie: pięć tysięcy złotych). 2.Termin wniesienia wadium upływa w dniu 28.07.2026 r. o godz. 11:00. SZERZEJ - ROZDZ. XXV SWZ PN.: WYMAGANIA DOTYCZĄCE WADIUM.

Prazo para a receção das propostas: 28/07/2026 11:00:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Duração durante a qual a proposta deve permanecer válida: 90 Dias

**Informações sobre a abertura pública:**

Data de abertura: 28/07/2026 11:05:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Local: [https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk\\_lodz](https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk_lodz)

**Condições do contrato:**

A execução do contrato tem de ser efetuada no âmbito de programas de emprego protegido: Não

Condições relacionadas com a execução do contrato: Sposób zapłaty i rozliczenia za realizację niniejszego zamówienia, określone zostały w „projekcie umowy”, stanowiącym załącznik nr 8 do SWZ.

É exigido um acordo de não divulgação: não

Faturação eletrônica: Permitido

Serão utilizadas encomendas eletrônicas: sim

Será utilizado o pagamento eletrônico: sim

Forma jurídica que tem de ser assumida por um grupo de proponentes ao qual seja adjudicado um contrato: 1. Zgodnie z art. 58 ust. 2 Pzp., Wykonawcy ubiegający się wspólnie o udzielenie zamówienia, zobowiązani są do ustanowienia Pełnomocnika do reprezentowania ich w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo reprezentowania w postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego. Umocowanie musi wynikać z treści pełnomocnictwa złożonego w formie wskazanej w rozdz. X ust. 11 SWZ. 2. Pełnomocnictwo powinno jednoznacznie określać postępowanie i precyzować zakres umocowania, musi też wymienić wszystkich Wykonawców, którzy wspólnie ubiegają się o zamówienie, a każdy z

tych Wykonawców musi podpisać się na dokumencie pełnomocnictwa. 3. Wszelka korespondencja prowadzona będzie wyłącznie z Pełnomocnikiem. 4. Jeżeli oferta Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia zostanie wybrana, zobowiązani są oni przedstawić Zamawiającemu na 3 dni przed podpisaniem umowy o udzielenie zamówienia publicznego, nie później jednak niż w dniu jej podpisania, kopię umowy regulującą współpracę tych Wykonawców.

Condições financeiras: Sposób zapłaty i rozliczenia za realizację niniejszego zamówienia, określone zostały w „projekcie umowy”, stanowiącym załącznik nr 8 do SWZ.

#### **5.1.15. Técnicas**

##### **Acordo-quadro:**

Inexistência de acordo-quadro

##### **Informações sobre o sistema de aquisição dinâmico:**

Inexistência de sistema de aquisição dinâmico

#### **5.1.16. Informações adicionais, mediação e recurso**

Organização de mediação: Krajowa Izba Odwoławcza

Instância de recurso: Krajowa Izba Odwoławcza

Informações sobre os prazos de recurso: Informacje na temat terminów odwołań - rozdz. XXI.

POUCZENIE O ŚRODKACH OCHRONY PRAWNEJ PRZYSŁUGUJĄCYCH WYKONAWCY

Organização que fornece informações adicionais sobre o processo de adjudicação: Miejskie Przedsiębiorstwo Komunikacyjne – Łódź Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

Organização que fornece acesso fora de linha aos documentos do concurso: Miejskie

Przedsiębiorstwo Komunikacyjne – Łódź Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

Organização que fornece mais informações sobre os procedimentos de recurso: Krajowa Izba Odwoławcza

Organização que recebe pedidos de participação: Miejskie Przedsiębiorstwo Komunikacyjne – Łódź Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

Organização responsável pelo tratamento das propostas: Miejskie Przedsiębiorstwo Komunikacyjne – Łódź Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

#### **5.1. Lote: LOT-0006**

Título: Zadanie nr 6 - Dostawa części do układów hamulcowych zamontowanych w tramwajach typu "MODERUS LF06AC" i "GT6M-ZR" (część A) zgodnych z podziałem dokonany w formularzu opisowo-cenowym (załącznik nr 2 do SWZ).

Descrição: Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawiera załącznik nr 2 do SWZ - formularz opisowo-cenowy.

Identificador interno: Zadanie nr 6

##### **5.1.1. Finalidade**

Natureza do contrato: Fornecimentos

Classificação principal (cpv): 34300000 Peças e acessórios para veículos e seus motores

Classificação adicional (cpv): 34630000 Partes de locomotivas ferroviárias ou para circulação urbana e outro material circulante; equipamento de controlo do tráfego ferroviário

##### **Opções:**

Descrição das opções: Nie korzysta się z prawa opcji w przedmiotowym postępowaniu

##### **5.1.2. Local de execução**

Cidade: Łódź

Subdivisão do país (NUTS): Miasto Łódź (PL711)

País: Polónia

### 5.1.3. Duração estimada

Duração: 12 Meses

### 5.1.4. Renovação

Renovações máximas: 0

### 5.1.6. Informações gerais

#### Participação reservada:

A participação não está reservada.

Há que indicar os nomes e as qualificações profissionais do pessoal encarregado da execução do contrato: Ainda não é conhecida

Projeto de contratação pública não financiado por fundos da UE

O concurso é abrangido pelo Acordo sobre Contratos Públicos (ACP): sim

Informações adicionais: 1. Zamawiający żąda złożenia wraz z ofertą następujących przedmiotowych środków dowodowych: Wykonawca, który zaoferuje produkty równoważne, zobowiązany jest wykazać równoważność poprzez złożenie Zamawiającemu łącznie: 1) kart katalogowych oferowanego asortymentu wraz ze szkicami, uwzględniającymi wymiary montażowe i dane techniczne umożliwiające porównanie z produktami oryginalnymi, 2) referencji wystawionych przez podmiot użytkujący zaoferowane produkty równoważne, zamontowane w układach hamulcowych, dokumentujących ich prawidłową pracę przez okres co najmniej 12 miesięcy, 3) Dokumentacji Techniczno-Ruchowej urządzenia wraz z wykazem części zamiennych – dotyczy Zadania nr 1 poz. nr 46,47,48,67,68,122 zadania nr 2 – pozycje 1,2,11,12,13, Zadania nr 6 poz. nr 3 i 9. W przypadku dokumentów, które zostały sporządzone w języku innym niż polski, należy je złożyć wraz z tłumaczeniem na język polski. 2. Jeżeli Wykonawca nie złoży przedmiotowych środków dowodowych, o których mowa w ust. 1 lub złożone przedmiotowe środki dowodowe będą niekompletne, Zamawiający wezwie Wykonawcę do ich złożenia lub uzupełnienia w wyznaczonym terminie zgodnie z art. 107 ust. 2 Pzp. 3. Zapis ust. 2 niniejszego rozdziału nie będzie miał zastosowania, jeśli pomimo złożenia przedmiotowego środka dowodowego oferta podlega odrzuceniu albo zachodzą przesłanki unieważnienia postępowania. Wykonawca pozostaje związany złożoną ofertą przez 90 dni, tj. do dnia 25.10.2026 r. Bieg terminu związania ofertą rozpoczyna się wraz z upływem terminu składania ofert.

### 5.1.9. Critérios de seleção

Fontes dos critérios de seleção: Documento do concurso

### 5.1.10. Critérios de adjudicação

#### Critério:

Tipo: Preço

Descrição: OCENY OFERT. 1. Jako kryterium wyboru oferty w odniesieniu dla każdego z zadań przyjmuje się: CENĘ (w PLN) - waga: 100%; 2. KRYTERIUM „CENA” – SPOSÓB OCENY PUNKTOWEJ - W RAMACH POSZCZEGÓLNYCH ZADAŃ/CZĘŚCI Wykonawca proponujący najniższą cenę ofertową uzyska 100 punktów. Oferty proponujące wyższą cenę ofertową otrzymają odpowiednio mniej punktów, obliczonych w następujący sposób:  $A = (ACMIN. : ACX) \times 100$ , gdzie: A to liczba otrzymanych punktów przez danego Wykonawcę za cenę ofertową, ACPMIN. to oferowana najniższa cena ofertowa, ACX to cena ofertowa proponowana przez danego Wykonawcę. 3. Za najkorzystniejszą Zamawiający uzna tę ofertę, która otrzyma najwyższą ilość punktów spośród ofert spełniających wymogi formalne, niepodlegających odrzuceniu.

### 5.1.11. Documentos do concurso

Prazo para solicitar informações adicionais: 02/06/2026 00:00:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Endereço dos documentos do concurso: [https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk\\_lodz](https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk_lodz)

**Canal de comunicação ad hoc:**

Nome: Platforma Zakupowa OPEN NEXUS

URL: [https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk\\_lodz](https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk_lodz)

**5.1.12. Condições do concurso**

**Condições de apresentação:**

Apresentação por via eletrônica: Necessário

Endereço para apresentação: [https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk\\_lodz](https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk_lodz)

Línguas em que podem ser apresentadas as propostas ou pedidos de participação: polaco

Catálogo eletrônico: Não autorizado

É necessária uma assinatura eletrônica avançada ou qualificada ou um selo eletrônico avançado ou qualificado [conforme definido no Regulamento (UE) n.º 910/2014]

Variantes: Não autorizado

Descrição da garantia financeira: 1.Oferta musi być zabezpieczona wadium w wysokości stanowiącej równowartość: Zadanie nr 1 – 35 000,00 zł (słownie: trzydzieści pięć tysięcy złotych); Zadanie nr 2 - 20 000,00 zł (słownie: dwadzieścia tysięcy złotych); Zadanie nr 3 – 1 000,00 zł (słownie: jeden tysiąc złotych); Zadanie nr 4 – 1 500,00 zł (słownie: jeden tysiąc pięćset złotych); Zadanie nr 5 – 1 500,00 zł (słownie: jeden tysiąc pięćset złotych); Zadanie nr 6 – 3 500,00 zł (słownie: trzy tysiące pięćset złotych); Zadanie nr 7 – 150,00 zł (słownie: sto pięćdziesiąt złotych ); Zadanie nr 8 – 5 000,00 zł (słownie: pięć tysięcy złotych). 2.Termin wniesienia wadium upływa w dniu 28.07.2026 r. o godz. 11:00. SZERZEJ - ROZDZ. XXV SWZ PN.: WYMAGANIA DOTYCZĄCE WADIUM.

Prazo para a receção das propostas: 28/07/2026 11:00:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Duração durante a qual a proposta deve permanecer válida: 90 Dias

**Informações sobre a abertura pública:**

Data de abertura: 28/07/2026 11:05:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Local: [https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk\\_lodz](https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk_lodz)

**Condições do contrato:**

A execução do contrato tem de ser efetuada no âmbito de programas de emprego protegido: Não

Condições relacionadas com a execução do contrato: Sposób zapłaty i rozliczenia za realizację niniejszego zamówienia, określone zostały w „projekcie umowy”, stanowiącym załącznik nr 8 do SWZ.

É exigido um acordo de não divulgação: não

Faturação eletrônica: Permitido

Serão utilizadas encomendas eletrônicas: sim

Será utilizado o pagamento eletrônico: sim

Forma jurídica que tem de ser assumida por um grupo de proponentes ao qual seja adjudicado um contrato: 1. Zgodnie z art. 58 ust. 2 Pzp., Wykonawcy ubiegający się wspólnie o udzielenie zamówienia, zobowiązani są do ustanowienia Pełnomocnika do reprezentowania ich w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo reprezentowania w postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego. Umocowanie musi wynikać z treści pełnomocnictwa złożonego w formie wskazanej w rozdz. X ust. 11 SWZ. 2. Pełnomocnictwo powinno jednoznacznie określać postępowanie i precyzować zakres umocowania, musi też wymienić wszystkich Wykonawców, którzy wspólnie ubiegają się o zamówienie, a każdy z

tych Wykonawców musi podpisać się na dokumencie pełnomocnictwa. 3. Wszelka korespondencja prowadzona będzie wyłącznie z Pełnomocnikiem. 4. Jeżeli oferta Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia zostanie wybrana, zobowiązani są oni przedstawić Zamawiającemu na 3 dni przed podpisaniem umowy o udzielenie zamówienia publicznego, nie później jednak niż w dniu jej podpisania, kopię umowy regulującą współpracę tych Wykonawców.

Condições financeiras: Sposób zapłaty i rozliczenia za realizację niniejszego zamówienia, określone zostały w „projekcie umowy”, stanowiącym załącznik nr 8 do SWZ.

#### **5.1.15. Técnicas**

##### **Acordo-quadro:**

Inexistência de acordo-quadro

##### **Informações sobre o sistema de aquisição dinâmico:**

Inexistência de sistema de aquisição dinâmico

#### **5.1.16. Informações adicionais, mediação e recurso**

Organização de mediação: Krajowa Izba Odwoławcza

Instância de recurso: Krajowa Izba Odwoławcza

Informações sobre os prazos de recurso: Informacje na temat terminów odwołań - rozdz. XXI.

POUCZENIE O ŚRODKACH OCHRONY PRAWNEJ PRZYSŁUGUJĄCYCH WYKONAWCY

Organização que fornece informações adicionais sobre o processo de adjudicação: Miejskie Przedsiębiorstwo Komunikacyjne – Łódź Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

Organização que fornece acesso fora de linha aos documentos do concurso: Miejskie

Przedsiębiorstwo Komunikacyjne – Łódź Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

Organização que fornece mais informações sobre os procedimentos de recurso: Krajowa Izba Odwoławcza

Organização que recebe pedidos de participação: Miejskie Przedsiębiorstwo Komunikacyjne – Łódź Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

Organização responsável pelo tratamento das propostas: Miejskie Przedsiębiorstwo Komunikacyjne – Łódź Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

#### **5.1. Lote: LOT-0007**

Título: Zadanie nr 7 - Dostawa części do układów hamulcowych zamontowanych w tramwajach typu "MODERUS LF06AC" (część B) zgodnych z podziałem dokonany w formularzu opisowo-cenowym (załącznik nr 2 do SWZ).

Descrição: Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawiera załącznik nr 2 do SWZ - formularz opisowo-cenowy.

Identificador interno: Zadanie nr 7

##### **5.1.1. Finalidade**

Natureza do contrato: Fornecimentos

Classificação principal (cpv): 34300000 Peças e acessórios para veículos e seus motores

Classificação adicional (cpv): 34630000 Partes de locomotivas ferroviárias ou para circulação urbana e outro material circulante; equipamento de controlo do tráfego ferroviário

##### **Opções:**

Descrição das opções: Nie korzysta się z prawa opcji w przedmiotowym postępowaniu

##### **5.1.2. Local de execução**

Cidade: Łódź

Subdivisão do país (NUTS): Miasto Łódź (PL711)

País: Polónia

### 5.1.3. Duração estimada

Duração: 12 Meses

### 5.1.4. Renovação

Renovações máximas: 0

### 5.1.6. Informações gerais

#### Participação reservada:

A participação não está reservada.

Há que indicar os nomes e as qualificações profissionais do pessoal encarregado da execução do contrato: Ainda não é conhecida

Projeto de contratação pública não financiado por fundos da UE

O concurso é abrangido pelo Acordo sobre Contratos Públicos (ACP): sim

Informações adicionais: 1. Zamawiający żąda złożenia wraz z ofertą następujących przedmiotowych środków dowodowych: Wykonawca, który zaoferuje produkty równoważne, zobowiązany jest wykazać równoważność poprzez złożenie Zamawiającemu łącznie: 1) kart katalogowych oferowanego asortymentu wraz ze szkicami, uwzględniającymi wymiary montażowe i dane techniczne umożliwiające porównanie z produktami oryginalnymi, 2) referencji wystawionych przez podmiot użytkujący zaoferowane produkty równoważne, zamontowane w układach hamulcowych, dokumentujących ich prawidłową pracę przez okres co najmniej 12 miesięcy, 3) Dokumentacji Techniczno-Ruchowej urządzenia wraz z wykazem części zamiennych – dotyczy Zadania nr 1 poz. nr 46,47,48,67,68,122 zadania nr 2 – pozycje 1,2,11,12,13, Zadania nr 6 poz. nr 3 i 9. W przypadku dokumentów, które zostały sporządzone w języku innym niż polski, należy je złożyć wraz z tłumaczeniem na język polski. 2. Jeżeli Wykonawca nie złoży przedmiotowych środków dowodowych, o których mowa w ust. 1 lub złożone przedmiotowe środki dowodowe będą niekompletne, Zamawiający wezwie Wykonawcę do ich złożenia lub uzupełnienia w wyznaczonym terminie zgodnie z art. 107 ust. 2 Pzp. 3. Zapis ust. 2 niniejszego rozdziału nie będzie miał zastosowania, jeśli pomimo złożenia przedmiotowego środka dowodowego oferta podlega odrzuceniu albo zachodzą przesłanki unieważnienia postępowania. Wykonawca pozostaje związany złożoną ofertą przez 90 dni, tj. do dnia 25.10.2026 r. Bieg terminu związania ofertą rozpoczyna się wraz z upływem terminu składania ofert.

### 5.1.9. Critérios de seleção

Fontes dos critérios de seleção: Documento do concurso

### 5.1.10. Critérios de adjudicação

#### Critério:

Tipo: Preço

Descrição: OCENY OFERT. 1. Jako kryterium wyboru oferty w odniesieniu dla każdego z zadań przyjmuje się: CENĘ (w PLN) - waga: 100%; 2. KRYTERIUM „CENA” – SPOSÓB OCENY PUNKTOWEJ - W RAMACH POSZCZEGÓLNYCH ZADAŃ/CZĘŚCI Wykonawca proponujący najniższą cenę ofertową uzyska 100 punktów. Oferty proponujące wyższą cenę ofertową otrzymają odpowiednio mniej punktów, obliczonych w następujący sposób:  $A = (ACMIN. : ACX) \times 100$ , gdzie: A to liczba otrzymanych punktów przez danego Wykonawcę za cenę ofertową, ACPMIN. to oferowana najniższa cena ofertowa, ACX to cena ofertowa proponowana przez danego Wykonawcę. 3. Za najkorzystniejszą Zamawiający uzna tę ofertę, która otrzyma najwyższą ilość punktów spośród ofert spełniających wymogi formalne, niepodlegających odrzuceniu.

### 5.1.11. Documentos do concurso

Prazo para solicitar informações adicionais: 02/06/2026 00:00:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Endereço dos documentos do concurso: [https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk\\_lodz](https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk_lodz)

**Canal de comunicação ad hoc:**

Nome: Platforma Zakupowa OPEN NEXUS

URL: [https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk\\_lodz](https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk_lodz)

**5.1.12. Condições do concurso**

**Condições de apresentação:**

Apresentação por via eletrônica: Necessário

Endereço para apresentação: [https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk\\_lodz](https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk_lodz)

Línguas em que podem ser apresentadas as propostas ou pedidos de participação: polaco

Catálogo eletrônico: Não autorizado

É necessária uma assinatura eletrônica avançada ou qualificada ou um selo eletrônico avançado ou qualificado [conforme definido no Regulamento (UE) n.º 910/2014]

Variantes: Não autorizado

Descrição da garantia financeira: 1.Oferta musi być zabezpieczona wadium w wysokości stanowiącej równowartość: Zadanie nr 1 – 35 000,00 zł (słownie: trzydzieści pięć tysięcy złotych); Zadanie nr 2 - 20 000,00 zł (słownie: dwadzieścia tysięcy złotych); Zadanie nr 3 – 1 000,00 zł (słownie: jeden tysiąc złotych); Zadanie nr 4 – 1 500,00 zł (słownie: jeden tysiąc pięćset złotych); Zadanie nr 5 – 1 500,00 zł (słownie: jeden tysiąc pięćset złotych); Zadanie nr 6 – 3 500,00 zł (słownie: trzy tysiące pięćset złotych); Zadanie nr 7 – 150,00 zł (słownie: sto pięćdziesiąt złotych ); Zadanie nr 8 – 5 000,00 zł (słownie: pięć tysięcy złotych). 2.Termin wniesienia wadium upływa w dniu 28.07.2026 r. o godz. 11:00. SZERZEJ - ROZDZ. XXV SWZ PN.: WYMAGANIA DOTYCZĄCE WADIUM.

Prazo para a receção das propostas: 28/07/2026 11:00:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Duração durante a qual a proposta deve permanecer válida: 90 Dias

**Informações sobre a abertura pública:**

Data de abertura: 28/07/2026 11:05:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Local: [https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk\\_lodz](https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk_lodz)

**Condições do contrato:**

A execução do contrato tem de ser efetuada no âmbito de programas de emprego protegido: Não

Condições relacionadas com a execução do contrato: Sposób zapłaty i rozliczenia za realizację niniejszego zamówienia, określone zostały w „projekcie umowy”, stanowiącym załącznik nr 8 do SWZ.

É exigido um acordo de não divulgação: não

Faturação eletrônica: Permitido

Serão utilizadas encomendas eletrônicas: sim

Será utilizado o pagamento eletrônico: sim

Forma jurídica que tem de ser assumida por um grupo de proponentes ao qual seja adjudicado um contrato: 1. Zgodnie z art. 58 ust. 2 Pzp., Wykonawcy ubiegający się wspólnie o udzielenie zamówienia, zobowiązani są do ustanowienia Pełnomocnika do reprezentowania ich w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo reprezentowania w postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego. Umocowanie musi wynikać z treści pełnomocnictwa złożonego w formie wskazanej w rozdz. X ust. 11 SWZ. 2. Pełnomocnictwo powinno jednoznacznie określać postępowanie i precyzować zakres umocowania, musi też wymienić wszystkich Wykonawców, którzy wspólnie ubiegają się o zamówienie, a każdy z

tych Wykonawców musi podpisać się na dokumencie pełnomocnictwa. 3. Wszelka korespondencja prowadzona będzie wyłącznie z Pełnomocnikiem. 4. Jeżeli oferta Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia zostanie wybrana, zobowiązani są oni przedstawić Zamawiającemu na 3 dni przed podpisaniem umowy o udzielenie zamówienia publicznego, nie później jednak niż w dniu jej podpisania, kopię umowy regulującą współpracę tych Wykonawców.

Condições financeiras: Sposób zapłaty i rozliczenia za realizację niniejszego zamówienia, określone zostały w „projekcie umowy”, stanowiącym załącznik nr 8 do SWZ.

#### **5.1.15. Técnicas**

##### **Acordo-quadro:**

Inexistência de acordo-quadro

##### **Informações sobre o sistema de aquisição dinâmico:**

Inexistência de sistema de aquisição dinâmico

#### **5.1.16. Informações adicionais, mediação e recurso**

Organização de mediação: Krajowa Izba Odwoławcza

Instância de recurso: Krajowa Izba Odwoławcza

Informações sobre os prazos de recurso: Informacje na temat terminów odwołań - rozdz. XXI.

POUCZENIE O ŚRODKACH OCHRONY PRAWNEJ PRZYSŁUGUJĄCYCH WYKONAWCY

Organização que fornece informações adicionais sobre o processo de adjudicação: Miejskie Przedsiębiorstwo Komunikacyjne – Łódź Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

Organização que fornece acesso fora de linha aos documentos do concurso: Miejskie

Przedsiębiorstwo Komunikacyjne – Łódź Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

Organização que fornece mais informações sobre os procedimentos de recurso: Krajowa Izba Odwoławcza

Organização que recebe pedidos de participação: Miejskie Przedsiębiorstwo Komunikacyjne – Łódź Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

Organização responsável pelo tratamento das propostas: Miejskie Przedsiębiorstwo Komunikacyjne – Łódź Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

#### **5.1. Lote: LOT-0008**

Título: Zadanie nr 8 - Dostawa części do układów hamulcowych zamontowanych w tramwajach typu DUEWAG MGT6D (NF6D) zgodnych z podziałem dokonany w formularzu opisowo-cenowym (załącznik nr 2 do SWZ).

Descrição: Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawiera załącznik nr 2 do SWZ - formularz opisowo-cenowy oraz załączone rysunki.

Identificador interno: Zadanie nr 8

##### **5.1.1. Finalidade**

Natureza do contrato: Fornecimentos

Classificação principal (cpv): 34300000 Peças e acessórios para veículos e seus motores

Classificação adicional (cpv): 34630000 Partes de locomotivas ferroviárias ou para circulação urbana e outro material circulante; equipamento de controlo do tráfego ferroviário

##### **Opções:**

Descrição das opções: Nie korzysta się z prawa opcji w przedmiotowym postępowaniu

##### **5.1.2. Local de execução**

Cidade: Łódź

Subdivisão do país (NUTS): Miasto Łódź (PL711)

País: Polónia

### 5.1.3. Duração estimada

Duração: 12 Meses

### 5.1.4. Renovação

Renovações máximas: 0

### 5.1.6. Informações gerais

#### Participação reservada:

A participação não está reservada.

Há que indicar os nomes e as qualificações profissionais do pessoal encarregado da execução do contrato: Ainda não é conhecida

Projeto de contratação pública não financiado por fundos da UE

O concurso é abrangido pelo Acordo sobre Contratos Públicos (ACP): sim

Informações adicionais: 1. Zamawiający żąda złożenia wraz z ofertą następujących przedmiotowych środków dowodowych: Wykonawca, który zaoferuje produkty równoważne, zobowiązany jest wykazać równoważność poprzez złożenie Zamawiającemu łącznie: 1) kart katalogowych oferowanego asortymentu wraz ze szkicami, uwzględniającymi wymiary montażowe i dane techniczne umożliwiające porównanie z produktami oryginalnymi, 2) referencji wystawionych przez podmiot użytkujący zaoferowane produkty równoważne, zamontowane w układach hamulcowych, dokumentujących ich prawidłową pracę przez okres co najmniej 12 miesięcy, 3) Dokumentacji Techniczno-Ruchowej urządzenia wraz z wykazem części zamiennych – dotyczy Zadania nr 1 poz. nr 46,47,48,67,68,122 zadania nr 2 – pozycje 1,2,11,12,13, Zadania nr 6 poz. nr 3 i 9. W przypadku dokumentów, które zostały sporządzone w języku innym niż polski, należy je złożyć wraz z tłumaczeniem na język polski. 2. Jeżeli Wykonawca nie złoży przedmiotowych środków dowodowych, o których mowa w ust. 1 lub złożone przedmiotowe środki dowodowe będą niekompletne, Zamawiający wezwie Wykonawcę do ich złożenia lub uzupełnienia w wyznaczonym terminie zgodnie z art. 107 ust. 2 Pzp. 3. Zapis ust. 2 niniejszego rozdziału nie będzie miał zastosowania, jeśli pomimo złożenia przedmiotowego środka dowodowego oferta podlega odrzuceniu albo zachodzą przesłanki unieważnienia postępowania. Wykonawca pozostaje związany złożoną ofertą przez 90 dni, tj. do dnia 25.10.2026 r. Bieg terminu związania ofertą rozpoczyna się wraz z upływem terminu składania ofert.

### 5.1.9. Critérios de seleção

Fontes dos critérios de seleção: Documento do concurso

### 5.1.10. Critérios de adjudicação

#### Critério:

Tipo: Preço

Descrição: OCENY OFERT. 1. Jako kryterium wyboru oferty w odniesieniu dla każdego z zadań przyjmuje się: CENĘ (w PLN) - waga: 100%; 2. KRYTERIUM „CENA” – SPOSÓB OCENY PUNKTOWEJ - W RAMACH POSZCZEGÓLNYCH ZADAŃ/CZĘŚCI Wykonawca proponujący najniższą cenę ofertową uzyska 100 punktów. Oferty proponujące wyższą cenę ofertową otrzymają odpowiednio mniej punktów, obliczonych w następujący sposób:  $A = (ACMIN. : ACX) \times 100$ , gdzie: A to liczba otrzymanych punktów przez danego Wykonawcę za cenę ofertową, ACPMIN. to oferowana najniższa cena ofertowa, ACX to cena ofertowa proponowana przez danego Wykonawcę. 3. Za najkorzystniejszą Zamawiający uzna tę ofertę, która otrzyma najwyższą ilość punktów spośród ofert spełniających wymogi formalne, niepodlegających odrzuceniu.

### 5.1.11. Documentos do concurso

Prazo para solicitar informações adicionais: 02/06/2026 00:00:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Endereço dos documentos do concurso: [https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk\\_lodz](https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk_lodz)

**Canal de comunicação ad hoc:**

Nome: Platforma Zakupowa OPEN NEXUS

URL: [https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk\\_lodz](https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk_lodz)

**5.1.12. Condições do concurso**

**Condições de apresentação:**

Apresentação por via eletrônica: Necessário

Endereço para apresentação: [https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk\\_lodz](https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk_lodz)

Línguas em que podem ser apresentadas as propostas ou pedidos de participação: polaco

Catálogo eletrônico: Não autorizado

É necessária uma assinatura eletrônica avançada ou qualificada ou um selo eletrônico avançado ou qualificado [conforme definido no Regulamento (UE) n.º 910/2014]

Variantes: Não autorizado

Descrição da garantia financeira: 1.Oferta musi być zabezpieczona wadium w wysokości stanowiącej równowartość: Zadanie nr 1 – 35 000,00 zł (słownie: trzydzieści pięć tysięcy złotych); Zadanie nr 2 - 20 000,00 zł (słownie: dwadzieścia tysięcy złotych); Zadanie nr 3 – 1 000,00 zł (słownie: jeden tysiąc złotych); Zadanie nr 4 – 1 500,00 zł (słownie: jeden tysiąc pięćset złotych); Zadanie nr 5 – 1 500,00 zł (słownie: jeden tysiąc pięćset złotych); Zadanie nr 6 – 3 500,00 zł (słownie: trzy tysiące pięćset złotych); Zadanie nr 7 – 150,00 zł (słownie: sto pięćdziesiąt złotych ); Zadanie nr 8 – 5 000,00 zł (słownie: pięć tysięcy złotych). 2.Termin wniesienia wadium upływa w dniu 28.07.2026 r. o godz. 11:00. SZERZEJ - ROZDZ. XXV SWZ PN.: WYMAGANIA DOTYCZĄCE WADIUM.

Prazo para a receção das propostas: 28/07/2026 11:00:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Duração durante a qual a proposta deve permanecer válida: 90 Dias

**Informações sobre a abertura pública:**

Data de abertura: 28/07/2026 11:05:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Local: [https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk\\_lodz](https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk_lodz)

**Condições do contrato:**

A execução do contrato tem de ser efetuada no âmbito de programas de emprego protegido: Não

Condições relacionadas com a execução do contrato: Sposób zapłaty i rozliczenia za realizację niniejszego zamówienia, określone zostały w „projekcie umowy”, stanowiącym załącznik nr 8 do SWZ.

É exigido um acordo de não divulgação: não

Faturação eletrônica: Permitido

Serão utilizadas encomendas eletrônicas: sim

Será utilizado o pagamento eletrônico: sim

Forma jurídica que tem de ser assumida por um grupo de proponentes ao qual seja adjudicado um contrato: 1. Zgodnie z art. 58 ust. 2 Pzp., Wykonawcy ubiegający się wspólnie o udzielenie zamówienia, zobowiązani są do ustanowienia Pełnomocnika do reprezentowania ich w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo reprezentowania w postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego. Umocowanie musi wynikać z treści pełnomocnictwa złożonego w formie wskazanej w rozdz. X ust. 11 SWZ. 2. Pełnomocnictwo powinno jednoznacznie określać postępowanie i precyzować zakres umocowania, musi też wymienić wszystkich Wykonawców, którzy wspólnie ubiegają się o zamówienie, a każdy z

tych Wykonawców musi podpisać się na dokumencie pełnomocnictwa. 3. Wszelka korespondencja prowadzona będzie wyłącznie z Pełnomocnikiem. 4. Jeżeli oferta Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia zostanie wybrana, zobowiązani są oni przedstawić Zamawiającemu na 3 dni przed podpisaniem umowy o udzielenie zamówienia publicznego, nie później jednak niż w dniu jej podpisania, kopię umowy regulującą współpracę tych Wykonawców.

Condições financeiras: Sposób zapłaty i rozliczenia za realizację niniejszego zamówienia, określone zostały w „projekcie umowy”, stanowiącym załącznik nr 8 do SWZ.

#### 5.1.15. Técnicas

##### **Acordo-quadro:**

Inexistência de acordo-quadro

##### **Informações sobre o sistema de aquisição dinâmico:**

Inexistência de sistema de aquisição dinâmico

#### 5.1.16. Informações adicionais, mediação e recurso

Organização de mediação: Krajowa Izba Odwoławcza

Instância de recurso: Krajowa Izba Odwoławcza

Informações sobre os prazos de recurso: Informacje na temat terminów odwołań - rozdz. XXI.

POUCZENIE O ŚRODKACH OCHRONY PRAWNEJ PRZYSŁUGUJĄCYCH WYKONAWCY

Organização que fornece informações adicionais sobre o processo de adjudicação: Miejskie Przedsiębiorstwo Komunikacyjne – Łódź Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

Organização que fornece acesso fora de linha aos documentos do concurso: Miejskie

Przedsiębiorstwo Komunikacyjne – Łódź Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

Organização que fornece mais informações sobre os procedimentos de recurso: Krajowa Izba Odwoławcza

Organização que recebe pedidos de participação: Miejskie Przedsiębiorstwo Komunikacyjne – Łódź Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

Organização responsável pelo tratamento das propostas: Miejskie Przedsiębiorstwo Komunikacyjne – Łódź Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

## 8. Organizações

---

### 8.1. ORG-0001

Nome oficial: Miejskie Przedsiębiorstwo Komunikacyjne – Łódź Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

Número de registo: 7250005628

Cidade: Łódź

Código postal: 90-132

Subdivisão do país (NUTS): Miasto Łódź (PL711)

País: Polónia

Correio eletrónico: [mkalisiewicz@mpk.lodz.pl](mailto:mkalisiewicz@mpk.lodz.pl)

Telefone: +48426721241

Endereço Internet: [https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk\\_lodz](https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk_lodz)

Ponto terminal para o intercâmbio de informações (URL): [https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk\\_lodz](https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk_lodz)

Perfil do adquirente: [https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk\\_lodz](https://www.platformazakupowa.pl/pn/mpk_lodz)

#### **Funções desta organização:**

Adquirente

Organização que fornece informações adicionais sobre o processo de adjudicação

Organização que fornece acesso fora de linha aos documentos do concurso

Organização que recebe pedidos de participação

Organização responsável pelo tratamento das propostas

#### 8.1. ORG-0002

Nome oficial: Krajowa Izba Odwoławcza

Número de registo: 5262239325

Endereço postal: ul. Postępu 17a

Cidade: Warszawa

Código postal: 02-676

Subdivisão do país (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

País: Polónia

Endereço Internet: <https://www.uzp.gov.pl/kio>

Ponto terminal para o intercâmbio de informações (URL): <https://www.uzp.gov.pl/kio>

##### **Funções desta organização:**

Instância de recurso

Organização que fornece mais informações sobre os procedimentos de recurso

Organização de mediação

#### 8.1. ORG-0000

Nome oficial: Publications Office of the European Union

Número de registo: PUBL

Cidade: Luxembourg

Código postal: 2417

Subdivisão do país (NUTS): Luxembourg (LU000)

País: Luxemburgo

Correio eletrónico: [ted@publications.europa.eu](mailto:ted@publications.europa.eu)

Telefone: +352 29291

Endereço Internet: <https://op.europa.eu>

##### **Funções desta organização:**

TED eSender

## 10. Alteração

---

Versão do anúncio anterior a alterar

:

428943-2026

Principal motivo da alteração

:

Correção pelo adquirente

Descrição

:

Zamawiający przedłuża termin składania ofert oraz wniesienia wadium do dnia 28 lipca 2026 r. do godz. 11:00. Gdziekolwiek w przedmiotowej dokumentacji jest mowa o powyższych terminach, datę 14 lipca 2026 r. zastępuje się datą 28 lipca 2026 r. Ponadto w rozdziale XIII pn. „TERMIN ZWIĄZANIA OFERTA”, ust. 1, SWZ otrzymuje brzmienie: „Wykonawca pozostaje związany złożoną ofertą przez 90 dni, tj. do dnia 25 października 2026 r. Bieg terminu związania ofertą rozpoczyna się wraz z upływem terminu składania ofert.”.

## Informações sobre o anúncio

---

Identificador/versão do anúncio: b7bfef67-43b2-46aa-87a5-c83984f70b22 - 01

Tipo de formulário: Concurso

Tipo de anúncio: Anúncio de concurso ou de concessão – regime normal

Subtipo de anúncio: 17

Data de envio do anúncio: 08/07/2026 09:20:05 (UTC+00:00) hora da Europa Ocidental, GMT

Línguas em que o presente anúncio está oficialmente disponível: polaco

Número de publicação do anúncio: 474487-2026

N.º de edição do JO S: 130/2026

Data de publicação: 09/07/2026